



البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية  
٣٠ سبتمبر ٢٠١٨

بنك الدوحة ش.م.ق.ع.

المحتويات

البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية

الصفحة

|      |  |
|------|--|
| ١    | تقرير مدقق الحسابات المستقل حول المراجعة                 |
| ٢    | بيان المركز المالي المختصر الموحد                        |
| ٣    | بيان الدخل المختصر الموحد                                |
| ٤    | بيان الدخل الشامل المختصر الموحد                         |
| ٥    | بيان التغيرات في حقوق الملكية المختصر الموحد             |
| ٦    | بيان التدفقات النقدية المختصر الموحد                     |
| ٢٣-٧ | الإيضاحات حول البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية |

كي بي ام جي  
منطقة رقم ٢٥ الدائري الثالث  
ص.ب: ٤٤٧٣، الدوحة  
دولة قطر  
تليفون: +٩٧٤ ٤٤٥٧ ٦٤٤٤  
فاكس: +٩٧٤ ٤٤٤٢ ٥٦٢٦  
الموقع الإلكتروني: www.kpmg.com.qa

تقرير مدقق الحسابات المستقل عن مراجعة البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية إلى مجلس إدارة بنك  
الدوحة (ش.م.ق.ع.)

#### المقدمة

لقد راجعنا البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية المرفقة لبنك الدوحة (ش.م.ق.ع.) ("البنك") وشركاته التابعة  
(يشار إليها مجتمعة بـ "المجموعة") كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ والتي تتضمن:

- بيان المركز المالي المختصر الموحد كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨.
- بيان الدخل المختصر الموحد لفترتي الثلاثة والتسعة أشهر المنتهيتين في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨،
- بيان الدخل الشامل المختصر الموحد لفترتي الثلاثة والتسعة أشهر المنتهيتين في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨،
- بيان التغيرات في حقوق الملكية المختصر الموحد لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨،
- بيان التدفقات النقدية المختصر الموحد للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨،
- الإيضاحات حول البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية.

إن مجلس إدارة البنك مسؤول عن إعداد وعرض هذه البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية وفقاً لمعيار المحاسبة  
الدولي رقم ٣٤ "التقارير المالية المرحلية" ولوائح مصرف قطر المركزي المعمول بها. إن مسؤوليتنا هي إصدار نتيجة  
حول هذه البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية استناداً إلى المراجعة التي قمنا بها.

#### نطاق المراجعة

لقد تمت مراجعتنا وفقاً للمعيار الدولي الخاص بمهام المراجعة رقم ٢٤١٠ "مراجعة المعلومات المالية المرحلية من  
قبل المدقق المستقل للمنشأة". تشمل أعمال مراجعة البيانات المالية المرحلية على الاستفسار من المسؤولين عن الأمور  
المالية والمحاسبية وتطبيق إجراءات مراجعة تحليلية بالإضافة إلى إجراءات مراجعة أخرى. إن نطاق المراجعة يقل  
كثيراً عن نطاق التدقيق الذي يتم وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق وبالتالي لا يمكننا من الحصول على التأكيد الذي يجعلنا  
على علم بكافة الأمور الهامة التي يمكن تحديدها من خلال أعمال التدقيق. وعليه، فإننا لا نبدي رأي تدقيق.

#### النتيجة

استناداً إلى ما قمنا به من أعمال المراجعة، فإنه لم يتبادر إلى علمنا ما يجعلنا نعتقد بأن البيانات المالية المختصرة  
الموحدة المرحلية المرفقة كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ غير معدة، من كافة الجوانب الجوهرية، وفقاً لمعيار المحاسبة  
الدولي رقم ٣٤ ولوائح مصرف قطر المركزي المعمول بها.



جوبال بالاسوبرامانيام

كي بي ام جي

سجل مراقبي الحسابات رقم ٢٥١

بترخيص من هيئة قطر للأسواق المالية: مدقق خارجي،

رخصة رقم ١٢٠١٥٣



١٧ أكتوبر ٢٠١٨

الدوحة

دولة قطر

بنك الدوحة ش.م.ق.ع.

بيان المركز المالي المختصر الموحد  
كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨

ألف ريال قطري

| ٣١ ديسمبر<br>٢٠١٧<br>مدققة | ٣٠ سبتمبر<br>٢٠١٧<br>مراجعة | ٣٠ سبتمبر<br>٢٠١٨<br>مراجعة | إيضاحات                                   |
|----------------------------|-----------------------------|-----------------------------|---|
| <b>الموجودات</b>           |                             |                             |   |
| ٦,٦٦٩,٦٠٩                  | ٤,٢٧٨,٠٨٥                   | ٥,٢٠٥,٣٨٤                   | نقد وأرصدة لدى مصارف مركزية               |
| ٧,٨٢١,٩٨٣                  | ٩,٩٧٩,٦٣٥                   | ٣,٩٢٣,٩٤٢                   | مستحق من البنوك                           |
| ٥٩,٨٠٤,١٧٤                 | ٥٩,٠٠٤,٤١٥                  | ٥٩,١٦٣,٧٩٦                  | ٧ قروض وسلف للعملاء                       |
| ١٧,٥١٢,٦١٠                 | ١٧,٦١١,٣٦٥                  | ٢٠,٠٨٠,٧٠١                  | ٨ استثمارات في أوراق مالية                |
| ١١,١٢٦                     | ١٠,٧٥١                      | ٩,٧٩٥                       | استثمار في شركة زميلة                     |
| ٧٠٨,٥٨٠                    | ٧٣٠,٢٨٨                     | ٦٤٠,٩٢٥                     | ٩ عقارات وأثاث ومعدات                     |
| ٩٦٧,١٩٩                    | ٧٨٩,٨٠٢                     | ١,٣٤٢,٣١٢                   | موجودات أخرى                              |
| ٩٣,٤٩٥,٢٨١                 | ٩٢,٤٠٤,٣٤١                  | ٩٠,٣٦٦,٨٥٥                  | إجمالي الموجودات                          |
| <b>المطلوبات</b>           |                             |                             |   |
| ١١,٠٠٥,٠٦١                 | ١٦,٩٢٦,٢٥٨                  | ١٧,٣٧٤,١٩٨                  | مستحق لبنوك                               |
| ٥٩,٤٦٨,٣٢٦                 | ٥٢,٥٣٦,٤١٤                  | ٥١,٨٧٤,٤٩٣                  | ودائع عملاء                               |
| ٦٥٧,٦٦٩                    | ٥٧٦,٦٩٢                     | ٦٩٨,٨٩٢                     | ١٠ سندات دين                              |
| ٥,٤٣٢,٩٣٦                  | ٥,٥٣٦,٨٩٥                   | ٥,٢٥٧,٨٩٣                   | ١١ قروض أخرى                              |
| ٢,١٢٤,٢٩٢                  | ١,٨٣١,٦١٨                   | ٢,١١١,٦٢٧                   | مطلوبات أخرى                              |
| ٧٨,٦٨٨,٢٨٤                 | ٧٧,٤٠٧,٨٧٧                  | ٧٧,٣١٧,١٠٣                  | إجمالي المطلوبات                          |
| <b>حقوق الملكية</b>        |                             |                             |   |
| ٣,١٠٠,٤٦٧                  | ٣,١٠٠,٤٦٧                   | ٣,١٠٠,٤٦٧                   | ١٢ رأس المال                              |
| ٥,٠٩٢,٧٦٢                  | ٥,٠٩٢,٦٧٧                   | ٥,٠٩٢,٧٦٢                   | احتياطي قانوني                            |
| ١,٣٧٢,٠٠٠                  | ١,٣٧٢,٠٠٠                   | -                           | احتياطي مخاطر                             |
| (٦٧,٥٥٥)                   | (٥٩,٦٦١)                    | (٥٢,٩٥٢)                    | احتياطي القيمة العادلة                    |
| (١٣,٤٥١)                   | (١٨,٢٠٥)                    | (٦١,٩٧٧)                    | احتياطي تحويل عملات أجنبية                |
| ١,٣٢٢,٧٧٤                  | ١,٥٠٩,١٨٦                   | ٩٧١,٤٥٢                     | أرباح مدورة                               |
| ١٠,٨٠٦,٩٩٧                 | ١٠,٩٩٦,٤٦٤                  | ٩,٠٤٩,٧٥٢                   | إجمالي حقوق الملكية العائدة لمساهمي البنك |
| ٤,٠٠٠,٠٠٠                  | ٤,٠٠٠,٠٠٠                   | ٤,٠٠٠,٠٠٠                   | ١٣ أدوات مؤهلة كرأس مال إضافي             |
| ١٤,٨٠٦,٩٩٧                 | ١٤,٩٩٦,٤٦٤                  | ١٣,٠٤٩,٧٥٢                  | إجمالي حقوق الملكية                       |
| ٩٣,٤٩٥,٢٨١                 | ٩٢,٤٠٤,٣٤١                  | ٩٠,٣٦٦,٨٥٥                  | إجمالي المطلوبات وحقوق الملكية            |

اعتمد مجلس الإدارة البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية بتاريخ ١٧ أكتوبر ٢٠١٨ ووقعها نيابة عن المجلس:

الشيخ / عبد الرحمن بن محمد بن جبر آل ثاني  
العضو المنتدب

الشيخ / فهد بن محمد بن جبر آل ثاني  
رئيس مجلس الإدارة

الدكتور / راهافان سيتارامان  
الرئيس التنفيذي للمجموعة

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٢٠ جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية.

بنك الدوحة ش.م.ق.ع.

بيان الدخل المختصر الموحد

للتلاثة والتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨

ألف ريال قطري

| التسعة أشهر المنتهية في |                | الثلاثة أشهر المنتهية في |                | إيضاح   |
|-------------------------|----------------|--------------------------|----------------|---|
| ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧          | ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ | ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧           | ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ |   |
| مراجعة                  | مراجعة         | مراجعة                   | مراجعة         |   |
| ٢,٦٥٢,٧٩١               | ٢,٩٣٣,٧٤٧      | ٩١٥,١٩٢                  | ٩٧٩,٧٥٤        | إيرادات فوائد   |
| (١,٠٠١,٥٨٣)             | (١,٣٣٠,٥٣٣)    | (٣٥٦,٧٤٥)                | (٤٥٨,٨٢٣)      | مصروفات فوائد   |
| ١,٦٥١,٢٠٨               | ١,٦٠٣,٢١٤      | ٥٥٨,٤٤٧                  | ٥٢٠,٩٣١        | صافي إيرادات الفوائد                                  |
| ٣٩٧,٦٣٧                 | ٣٦٠,٢٠٨        | ١٤١,٠٣٧                  | ١١٧,٤٩٨        | إيرادات رسوم وعمولات                                  |
| (٦٩,٨٩٠)                | (٧٤,٥٤٤)       | (٢٥,١١٧)                 | (٢٤,٧٦١)       | مصروفات رسوم وعمولات                                  |
| ٣٢٧,٧٤٧                 | ٢٨٥,٦٦٤        | ١١٥,٩٢٠                  | ٩٢,٧٣٧         | صافي إيرادات رسوم وعمولات                             |
| ٤٩,٧٦٩                  | ٣٦,٥٢٤         | ١١,٧٩٤                   | ١١,٦٤٧         | إجمالي أقساط التأمين المكتتبة                         |
| (١١,٩٤٠)                | (٢,٣٣٣)        | ١,٣٤٧                    | (١,٠٥٢)        | أقساط التأمين المسندة                                 |
| (٣٣,٣١٤)                | (٢٧,٠٧٦)       | (١١,٦٩٨)                 | (٨,٨٦٨)        | صافي المطالبات المدفوعة                               |
| ٤,٥١٥                   | ٧,١١٥          | ١,٤٤٣                    | ١,٧٢٧          | صافي الإيرادات من أنشطة التأمين                       |
| ٨٧,٥٠٣                  | ٨٨,٨٣٤         | ٢٥,٨٧٢                   | ٣٤,٣٧٥         | صافي ربح صرف عملات أجنبية                             |
| ٥٥,٣٤٤                  | (٧٩٠)          | ٣,٩٧٦                    | (٣,٤٩٨)        | إيرادات من استثمارات في أوراق مالية                   |
| ٤١,٩١٠                  | ٤٥,٩٧٢         | ١٤,٤٠٥                   | ١٨,٤٢٩         | إيرادات تشغيلية أخرى                                  |
| ١٨٤,٧٥٧                 | ١٣٤,٠١٦        | ٤٤,٢٥٣                   | ٤٩,٣٠٦         |   |
| ٢,١٦٨,٢٢٧               | ٢,٠٣٠,٠٠٩      | ٧٢٠,٠٦٣                  | ٦٦٤,٧٠١        | صافي الإيرادات التشغيلية                              |
| (٣٩٧,٤٦٤)               | (٣٨٩,٤٦٠)      | (١٣٤,٢٥٠)                | (١٢٨,٤٢٩)      | تكاليف الموظفين                                       |
| (٧٤,٥٢٣)                | (٦٨,١٢٤)       | (٢٤,٥٨٧)                 | (٢١,٧٧٩)       | إهلاك   |
| (١٠٠,٧٣٦)               | (١٤,٤٥٩)       | (٢٣,٦١٨)                 | (٥,٥٣٤)        | صافي خسارة انخفاض قيمة الاستثمارات في الأوراق المالية |
| (٢٣٣,٥٦٧)               | (٦٢٩,٨٤٨)      | (١٠٢,١٦٦)                | (١٨١,٤٨٠)      | صافي خسارة انخفاض قيمة القروض والسلف للعملاء          |
| -                       | ٩٨,٥٦٧         | -                        | ٣٢,٧٣٤         | صافي رد انخفاض قيمة موجودات مالية أخرى                |
| (٣١٠,٣٨٦)               | (٢٨٤,١٩٨)      | (١٠١,٧١٢)                | (٩٢,٢٤٩)       | مصروفات أخرى  |
| (١,١١٦,٦٧٦)             | (١,٢٨٧,٥٢٢)    | (٣٨٦,٣٣٣)                | (٣٩٦,٧٣٧)      |   |
| ١,٠٥١,٥٥١               | ٧٤٢,٤٨٧        | ٣٣٣,٧٣٠                  | ٢٦٧,٩٦٤        | الربح قبل الضريبة                                     |
| (٢,٩٠٢)                 | (٥,٠٢٠)        | (٥٩٥)                    | (١,١٩٨)        | مصروف الضريبة على الدخل                               |
| ١,٠٤٨,٦٤٩               | ٧٣٧,٤٦٧        | ٣٣٣,١٣٥                  | ٢٦٦,٧٦٦        | الربح   |
| ٣,٦١                    | ٢,٣٨           | ١,١٥                     | ٠,٨٦           | العائد للسهم  |
|                         |                |                          |                | العائد الأساسي / المخفف للسهم (بالريال القطري)        |
|                         |                |                          |                | ١٥  |

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٢٠ جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية.

بنك الدوحة ش.م.ق.ع.

بيان الدخل الشامل المختصر الموحد

للتلاثة والتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨

ألف ريال قطري

| للتسعة أشهر المنتهية في<br>٣٠ سبتمبر ٢٠١٧   |                   | للتسعة أشهر المنتهية في<br>٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ |                   | إيضاح  |
|---|-------------------|---|-------------------|--|
| ٣٠ سبتمبر<br>٢٠١٧   | ٣٠ سبتمبر<br>٢٠١٨ | ٣٠ سبتمبر<br>٢٠١٧                         | ٣٠ سبتمبر<br>٢٠١٨ |  |
| مراجعة  | مراجعة            | مراجعة                                    | مراجعة            |  |
| ١,٠٤٨,٦٤٩   | ٧٣٧,٤٦٧           | ٣٣٣,١٣٥                                   | ٢٦٦,٧٦٦           | الربح  |
| الدخل الشامل الآخر  |                   |   |                   |  |
| بنود أعيد أو قد يعاد تصنيفها لاحقاً في بيان الدخل:  |                   |   |                   |  |
| فروقات تحويل عملات أجنبية للعمليات الأجنبية   |                   |   |                   |  |
| ٦,٧٨٦   | (٢٤,٥٢١)          | (٢,٧١٧)                                   | (٩,١٧٨)           | التغير في احتياطي القيمة العادلة (أدوات الدين - المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩) |
| -   | ٢١٣,٨٧٧           | -   | ٢٤١,٠٩١           | صافي التغير في القيمة العادلة  |
| -   | (٢٦,٢٧٩)          | -   | (١٣٧)             | صافي المبلغ المحول لبيان الدخل الموحد  |
| (الموجودات المالية المتاحة للبيع معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٩):   |                   |   |                   |  |
| (٤٨,٣٤٠)  | -                 | ٧,٢٤٩                                     | -                 | صافي التغير في القيمة العادلة  |
| ٩٢,٠٩١  | -                 | ٦٦,٦٧٩                                    | -                 | صافي المبلغ المحول لبيان الدخل الموحد  |
| ٥٠,٥٣٧  | ١٦٣,٠٧٧           | ٧١,٢١١                                    | ٢٣١,٧٧٦           |  |
| البنود التي لن يعاد تصنيفها لاحقاً لبيان الدخل  |                   |   |                   |  |
| صافي التغير في القيمة العادلة لاستثمارات حقوق الملكية المخصصة على أنها بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر (المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩) |                   |   |                   |  |
| -   | ٣٩,٥٧٨            | -   | ٨,١٤٨             | الدخل الشامل الآخر   |
| ٥٠,٥٣٧  | ٢٠٢,٦٥٥           | ٧١,٢١١                                    | ٢٣٩,٩٢٤           |  |
| ١,٠٩٩,١٨٦   | ٩٤٠,١٢٢           | ٤٠٤,٣٤٦                                   | ٥٠٦,٦٩٠           | إجمالي الدخل الشامل  |

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٢٠ جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية.

## بنك الدوحة ش.م.ق.ع.

بيان التغيرات في حقوق الملكية المختصر الموحد  
للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨

ألف ريال قطري

## حقوق الملكية العائدة لمساهمي البنك

| إجمالي حقوق الملكية | أداة مؤهلة ك رأس مال إضافي | الإجمالي    | احتياطي     |                        |                 |                     | الاحتياطي القانوني | رأس المال |   |
|---------------------|----------------------------|-------------|-------------|------------------------|-----------------|---------------------|--------------------|-----------|---|
|                     |                            |             | أرباح مدورة | احتياطي القيمة العادلة | احتياطي المخاطر | تحويل عمالات أجنبية |                    |           |   |
| ١٤,٨٠٦,٩٩٧          | ٤,٠٠٠,٠٠٠                  | ١٠,٨٠٦,٩٩٧  | ١,٣٢٢,٧٧٤   | (١٣,٤٥١)               | (٦٧,٥٥٥)        | ١,٣٧٢,٠٠٠           | ٥,٠٩٢,٧٦٢          | ٣,١٠٠,٤٦٧ | الرصيد في ١ يناير ٢٠١٨ (مدقق)                   |
| -                   | -                          | -           | ٢٤,٠٠٥      | (٢٤,٠٠٥)               | -               | -                   | -                  | -         | أثر التعديل (إيضاح ٢٠)                          |
| ١٤,٨٠٦,٩٩٧          | ٤,٠٠٠,٠٠٠                  | ١٠,٨٠٦,٩٩٧  | ١,٣٤٦,٧٧٩   | (٣٧,٤٥٦)               | (٦٧,٥٥٥)        | ١,٣٧٢,٠٠٠           | ٥,٠٩٢,٧٦٢          | ٣,١٠٠,٤٦٧ | الرصيد في ١ يناير ٢٠١٨ (معدل)                   |
| (١,٧٦٧,٢٢٧)         | -                          | (١,٧٦٧,٢٢٧) | (١٨٢,٦٥٤)   | -                      | (٢١٢,٥٧٣)       | (١,٣٧٢,٠٠٠)         | -                  | -         | أثر تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ |
| ١٣,٠٣٩,٧٧٠          | ٤,٠٠٠,٠٠٠                  | ٩,٠٣٩,٧٧٠   | ١,١٦٤,١٢٥   | (٣٧,٤٥٦)               | (٢٨٠,١٢٨)       | -                   | ٥,٠٩٢,٧٦٢          | ٣,١٠٠,٤٦٧ | الرصيد المعدل في ١ يناير ٢٠١٨                   |
| ٧٣٧,٤٦٧             | -                          | ٧٣٧,٤٦٧     | ٧٣٧,٤٦٧     | -                      | -               | -                   | -                  | -         | الدخل الشامل الأخر:                             |
| ٢٠٢,٦٥٥             | -                          | ٢٠٢,٦٥٥     | -           | (٢٤,٥٢١)               | ٢٢٧,١٧٦         | -                   | -                  | -         | الربح   |
| ٩٤٠,١٢٢             | -                          | ٩٤٠,١٢٢     | ٧٣٧,٤٦٧     | (٢٤,٥٢١)               | ٢٢٧,١٧٦         | -                   | -                  | -         | الدخل الشامل الأخر                              |
| (٩٣٠,١٤٠)           | -                          | (٩٣٠,١٤٠)   | (٩٣٠,١٤٠)   | -                      | -               | -                   | -                  | -         | إجمالي الدخل الشامل                             |
| ١٣,٠٤٩,٧٥٢          | ٤,٠٠٠,٠٠٠                  | ٩,٠٤٩,٧٥٢   | ٩٧١,٤٥٢     | (٦١,٩٧٧)               | (٥٢,٩٥٢)        | -                   | ٥,٠٩٢,٧٦٢          | ٣,١٠٠,٤٦٧ | معاملات مع المساهمين:                           |
| -                   | -                          | -           | -           | -                      | -               | -                   | -                  | -         | توزيعات أرباح مدفوعة (إيضاح ١٤)                 |
| ١٣,٠٤٩,٧٥٢          | ٤,٠٠٠,٠٠٠                  | ٩,٠٤٩,٧٥٢   | ٩٧١,٤٥٢     | (٦١,٩٧٧)               | (٥٢,٩٥٢)        | -                   | ٥,٠٩٢,٧٦٢          | ٣,١٠٠,٤٦٧ | الرصيد في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ (مراجع)                |
| ١٣,٣٨٠,٥٣٥          | ٤,٠٠٠,٠٠٠                  | ٩,٣٨٠,٥٣٥   | ١,٢٣٥,٦٥٤   | (٢٤,٩٩١)               | (١٠٣,٤١٢)       | ١,٣٧٢,٠٠٠           | ٤,٣١٧,٥٦١          | ٢,٥٨٣,٧٢٣ | الرصيد في ١ يناير ٢٠١٧ (مدقق)                   |
| ١,٠٤٨,٦٤٩           | -                          | ١,٠٤٨,٦٤٩   | ١,٠٤٨,٦٤٩   | -                      | -               | -                   | -                  | -         | إجمالي الدخل الشامل:                            |
| ٥٠,٥٣٧              | -                          | ٥٠,٥٣٧      | -           | ٦,٧٨٦                  | ٤٣,٧٥١          | -                   | -                  | -         | الربح   |
| ١,٠٩٩,١٨٦           | -                          | ١,٠٩٩,١٨٦   | ١,٠٤٨,٦٤٩   | ٦,٧٨٦                  | ٤٣,٧٥١          | -                   | -                  | -         | الدخل الشامل الأخر                              |
| ١,٢٩١,٨٦٠           | -                          | ١,٢٩١,٨٦٠   | -           | -                      | -               | -                   | ٧٧٥,١١٦            | ٥١٦,٧٤٤   | إجمالي الدخل الشامل                             |
| (٧٧٥,١١٧)           | -                          | (٧٧٥,١١٧)   | (٧٧٥,١١٧)   | -                      | -               | -                   | -                  | -         | زيادة في رأس المال                              |
| ١٤,٩٩٦,٤٦٤          | ٤,٠٠٠,٠٠٠                  | ١٠,٩٩٦,٤٦٤  | ١,٥٠٩,١٨٦   | (١٨,٢٠٥)               | (٥٩,٦٦١)        | ١,٣٧٢,٠٠٠           | ٥,٠٩٢,٦٧٧          | ٣,١٠٠,٤٦٧ | معاملات مع المساهمين:                           |
| -                   | -                          | -           | -           | -                      | -               | -                   | -                  | -         | توزيعات أرباح مدفوعة (إيضاح ١٤)                 |
| ١٤,٩٩٦,٤٦٤          | ٤,٠٠٠,٠٠٠                  | ١٠,٩٩٦,٤٦٤  | ١,٥٠٩,١٨٦   | (١٨,٢٠٥)               | (٥٩,٦٦١)        | ١,٣٧٢,٠٠٠           | ٥,٠٩٢,٦٧٧          | ٣,١٠٠,٤٦٧ | الرصيد في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ (مراجع)                |

الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٢٠ تشكل جزءًا لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية.

بنك الدوحة ش.م.ق.ع.

بيان التدفقات النقدية المختصر الموحد  
للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨

ألف ريال قطري

| السنة المنتهية في | التسعة أشهر المنتهية في |                | إيضاح  |
|-------------------|-------------------------|----------------|--|
|                   | ٣١ ديسمبر ٢٠١٧          | ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ |  |
| مدققة             | مراجعة                  | مراجعة         |  |
| ١,١٠٨,٧٩٧         | ١,٠٥١,٥٥١               | ٧٤٢,٤٨٧        | <b>التدفقات النقدية من أنشطة التشغيل</b>                       |
| ٥٩٢,٥٤١           | ٢٣٣,٥٦٧                 | ٦٢٩,٨٤٨        | الربح قبل الضرائب  |
| ١٤٢,٠٦٧           | ١٠٠,٧٣٦                 | ١٤,٤٥٩         | تعديلات لـ:  |
| -                 | -                       | (٩٨,٥٦٧)       | صافي خسارة انخفاض قيمة قروض وسلف للعملاء                       |
| ٩٨,٨٢٠            | ٧٤,٥٢٣                  | ٦٨,١٢٤         | خسارة انخفاض قيمة استثمارات في أوراق مالية                     |
| ٤٤,١٢١            | ٧,٨٧٦                   | ٧,٩٣٩          | خسارة انخفاض قيمة أدوات مالية أخرى                             |
| (١٠,٥٧١)          | (٥٥,٣٤٤)                | ٣١,٢٣٤         | إهلاك  |
| ٨٣                | (١٨٣)                   | (١٣٤)          | إطفاء تكاليف التمويل   |
| (١٥٨)             | -                       | -              | صافي خسارة / (ربح) استبعاد استثمارات في أوراق مالية            |
| ١,٩٧٥,٧٠٠         | ١,٤١٢,٧٢٦               | ١,٣٩٥,٣٩٠      | (ربح) / خسارة بيع عقارات وأثاث ومعدات                          |
| ١,٦٦٣,٧٢٩         | (٥٩٧,٤٤٥)               | (١٢١,٣٣٨)      | حصة من نتائج شركة زميلة  |
| (١,٢٩٤,٦٠٤)       | (١٣٧,١٦٨)               | (١,٣٣٠,٨٠٥)    | <b>الربح قبل التغييرات في الموجودات والمطلوبات التشغيلية</b>   |
| (٤١,٤٣٠)          | ١٣٥,٩٦٧                 | (٣٧٥,١١٣)      | التغير في المستحق من بنوك                                      |
| (١,٢٧٠,٢٧٥)       | ٤,٦٥٠,٩٢٢               | ٦,٣٦٩,١٣٧      | التغير في القروض والسلف للعملاء                                |
| ٣,٧٣٨,٣٧٦         | (٣,١٩٣,٥٣٦)             | (٧,٥٩٣,٨٣٣)    | التغير في الموجودات الأخرى                                     |
| (٤٠,٤٨٣)          | (٢١,٨١٥)                | ١٦٥,١٥٩        | التغير في المستحق للبنوك                                       |
| (٢٦,٣٤٥)          | (٢٦,٣٤٥)                | (٢٧,٧٥٢)       | التغير في ودائع العملاء  |
| ١,٢٧٧             | (٢٥,٩٨٦)                | (٣٦,٨٢٣)       | التغير في ودائع العملاء  |
| ٤,٧٠٥,٩٤٥         | ٢,١٩٧,٣٢٠               | (١,٥٥٥,٩٧٨)    | صندوق دعم الأنشطة الاجتماعية والرياضية                         |
| (٧,٦٣٤,١٢١)       | (٦,٨٢٦,٧٠٢)             | (٨,٩٤١,٧٤٩)    | ضريبة الدخل المدفوعة   |
| ٤,٧٣١,١٩٩         | ٣,٩١٩,٣٩٨               | ٦,٣٢٣,٨٥٨      | <b>صافي النقد (المستخدم في) من الأنشطة التشغيلية</b>           |
| (٣٦,٦٨٤)          | (٣٣,٧٨٣)                | (١٧,٢٨٠)       | التدفقات النقدية من أنشطة الاستثمار                            |
| ٤٦                | -                       | ١٤٦            | استحواذ على أوراق مالية استثمارية                              |
| (٢,٩٣٩,٥٦٠)       | (٢,٩٤١,٠٨٧)             | (٢,٦٣٥,٠٢٥)    | متحصلات من بيع أوراق مالية استثمارية                           |
| ٤٣٨,٤٦٢           | ١,٢٩١,٨٦٠               | (١٧٥,٠٤٣)      | استحواذ على عقارات وأثاث ومعدات                                |
| ١,٢٩١,٨٦٠         | ٥٣٤,٥٤٥                 | -              | متحصلات من بيع عقارات وأثاث ومعدات                             |
| (١,٨٢٣,٠٠٠)       | ٥٨٠,٠٩٤                 | -              | صافي النقد المستخدم في أنشطة الاستثمار                         |
| ٦٦١,٠٧١           | (١,٨٢٣,٠٠٠)             | ٤١,٢٢٣         | التدفقات النقدية من أنشطة التمويل                              |
| (١٧٠,٠٠٠)         | (١٧٠,٠٠٠)               | (٢٢٠,٠٠٠)      | متحصلات من قروض أخرى   |
| (٧٧٥,١١٧)         | (٧٧٥,١١٧)               | (٩٣٠,١٤٠)      | متحصلات من إصدار أسهم أفضلية                                   |
| (٣٧٦,٧٢٤)         | (٣٦١,٦١٨)               | (١,٢٨٣,٩٦٠)    | سداد سندات دين   |
| ١,٣٨٩,٦٦١         | (١,١٠٥,٣٨٥)             | (٥,٤٧٤,٩٦٣)    | متحصلات من إصدار سندات دين                                     |
| ٨,٩١٦,٠١٤         | ٨,٩١٦,٠١٤               | ١٠,٣٠٥,٦٧٥     | توزيع إلى سندات الشريحة الأولى لرأس المال                      |
| ١٠,٣٠٥,٦٧٥        | ٧,٨١٠,٦٢٩               | ٤,٨٣٠,٧١٢      | توزيعات أرباح مدفوعة   |
|                   |                         |                | <b>صافي النقد المستخدم في أنشطة التمويل</b>                    |
|                   |                         |                | <b>صافي (النقص) / الزيادة في النقد وما يعادله</b>              |
|                   |                         |                | النقد وما يعادله في بداية الفترة / السنة                       |
|                   |                         |                | النقد وما يعادله في نهاية الفترة / السنة                       |
|                   |                         |                | ١٧   |
|                   |                         |                | <b>التدفقات النقدية التشغيلية من الفوائد والأرباح الموزعة:</b> |
| ٣,٦٠٦,٥٥٧         | ٢,٦١٧,٢٧٩               | ٢,٨٥٥,٣٠٠      | فوائد مستلمة   |
| ١,٢٩٢,٢٥٢         | ٩٤٢,٢٧٤                 | ١,٢٨٥,٣١١      | فوائد مدفوعة   |
| ٣٩,٢٥١            | ٢٨,٤٣٣                  | ٣١,٨١٣         | توزيعات أرباح مستلمة   |

الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٢٠ تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية.



١ معلومات حول البنك

بنك الدوحة ش.م.ق.ع. ("بنك الدوحة" أو "البنك") هو شركة مقرها في دولة قطر وقد تم تأسيسها بتاريخ ١٥ مارس ١٩٧٩ كشركة مساهمة بموجب المرسوم الأميري رقم ٥١ لسنة ١٩٧٨. رقم السجل التجاري للبنك هو ٧١١٥. عنوان المقر المسجل للبنك هو برج بنك الدوحة، شارع الكورنيش، الخليج الغربي، ص.ب ٣٨١٨ الدوحة، دولة قطر.

يعمل بنك الدوحة في الأنشطة المصرفية التقليدية من خلال مقره الرئيسي في قطر (الدوحة) وفروعه المحلية وعددها ٢٧ فرعاً وستة فروع في الخارج في دولة الإمارات العربية المتحدة (دبي وأبوظبي) ودولة الكويت وجمهورية الهند (فرع في كل من ممباي وكوتشي وتشينا)، ومكاتب تمثيلية في المملكة المتحدة وسنغافورة وتركيا والصين واليابان وكوريا الجنوبية وألمانيا وأستراليا وهونغ كونغ وكندا وبنجلاديش وجنوب أفريقيا وسريلانكا. تشمل البيانات المالية المختصرة المرحلية للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ كلا من البنك والشركات التابعة له (يشار إليهم جميعاً بـ "المجموعة").

الشركات التابعة الرئيسية للمجموعة هي كما يلي:

| اسم الشركة                     | بلد التأسيس  | رأس مال الشركة | أنشطة الشركة                 | نسبة الملكية        |
|--------------------------------|--------------|----------------|------------------------------|---------------------|
| شركة بنك الدوحة للتأمين ذ.م.م. | قطر          | ١٠٠,٠٠٠        | التأمين العام<br>إصدار سندات | ٣٠ %<br>سبتمبر ٢٠١٨ |
| الدوحة للتمويل المحدودة        | جزر الكايمان | ١٨٢            | الدين<br>معاملات             | ٣٠ %<br>سبتمبر ٢٠١٨ |
| دي بي سيكوريتيز ليمتد          | جزر الكايمان | ١٨٢            | المشتقات                     | ٣٠ %<br>سبتمبر ٢٠١٨ |

٢ أساس الإعداد

(أ) بيان الالتزام

تم إعداد البيانات المالية المختصرة المرحلية لأحكام معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٤ - "التقارير المالية المرحلية" ولوائح مصرف قطر المركزي ذات الصلة.

لا تحتوي البيانات المالية المختصرة المرحلية على جميع المعلومات والإيضاحات المطلوبة لإعداد بيانات مالية سنوية ويجب أن تقرأ مع البيانات المالية السنوية الموحدة للمجموعة كما في وللسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧ فيما عدا آثار تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ حسب الوصف الوارد بالإيضاح رقم ٤ على هذه البيانات المالية المختصرة المرحلية. إن نتائج الثلاثة والتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ ليس من الضروري أن تكون مؤشراً على النتائج المتوقعة للسنة المالية المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٨.

(ب) التقديرات والأحكام

يتطلب إعداد البيانات المالية المختصرة المرحلية بموجب المعايير الدولية للتقارير المالية والنصوص المطبقة من لوائح مصرف قطر المركزي من الإدارة وضع أحكام وتقديرات وافترضاات تؤثر على تطبيق السياسات المحاسبية والمبالغ الصادر عنها التقرير للموجودات والمطلوبات والإيرادات والمصروفات. قد تختلف النتائج الفعلية عن هذه التقديرات.

عند إعداد هذه البيانات المالية المختصرة المرحلية كانت الأحكام الهامة التي وضعتها الإدارة لتطبيق السياسات المحاسبية للمجموعة والمصادر الرئيسية للشك في التقديرات هي نفسها المطبقة على البيانات المالية الموحدة كما في وللسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧، فيما عدا آثار تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ على النحو المبين في الإيضاح رقم ٤ على هذه البيانات المالية المختصرة المرحلية.

(ج) إدارة المخاطر المالية

تتفق أهداف وسياسات المجموعة بشأن إدارة المخاطر المالية مع تلك المفصّل عنها في البيانات المالية الموحدة كما في وللسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧ فيما عدا آثار تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ حسب الوصف الوارد بالإيضاح رقم ٤ (هـ) والتي قد ينتج عنها إيضاحات إضافية في نهاية السنة.

### ٣ السياسات المحاسبية الهامة

إن السياسات المحاسبية وطرق الحساب المتبعة في إعداد البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية هي نفس تلك المتبعة في إعداد البيانات المالية الموحدة للمجموعة كما في وللسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧، باستثناء المذكور أدناه:

خلال الفترة، طبقت المجموعة ما يلي من المعايير والتعديلات على المعايير عند إعداد البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية. لم يكن لتطبيق المعايير والتعديلات المذكورة تغييرات كبيرة على صافي ربح أو حقوق ملكية المجموعة التي أصدر عنها التقرير، فيما عدا التغييرات المذكورة في الإيضاح رقم ٤ والنتيجة من تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ ولكنه قد ينتج عنها إفصاحات إضافية في نهاية السنة:

- المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ - الأدوات المالية (يسري من ١ يناير ٢٠١٨)
- المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٥ - ايراد العقود مع العملاء (يسري من ١ يناير ٢٠١٨)

#### التعديلات على المعايير

التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم ٤٠ - تحويل استثمار عقاري (يسري من ١ يناير ٢٠١٨)

#### المعايير المصدرة ولكنها لم تصبح سارية بعد

المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٦ الإيجارات (يسري من ١ يناير ٢٠١٩) لم يصبح ساريًا، وتقوم المجموعة حاليًا بتقييم أثر هذا المعيار الجديد. ستطبق المجموعة هذه المعايير الجديدة في تواريخ سريانها ذات الصلة بها.

### ٤ تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ - الأدوات المالية

طبقت المجموعة المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ الصادر عن مجلس معايير المحاسبة الدولية في يوليو ٢٠١٤ مع التاريخ الانتقالي في ١ يناير ٢٠١٨ مما نتج عنه تغيير في السياسات المحاسبية وتعديلات على المبالغ المعترف بها سابقا في البيانات المالية الموحدة كما في وللسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧.

حسبما هو مسموح به بموجب النصوص الانتقالية للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ ولوائح مصرف قطر المركزي اختارت المجموعة عدم تعديل أرقام المقارنة. أية تعديلات على القيم الدفترية للموجودات والمطلوبات المالية في تاريخ الانتقال تم الاعتراف بها في الأرباح المدورة الافتتاحية، واحتياطات المخاطر والرصيد الافتتاحي لاحتياطي القيمة العادلة. اختارت المجموعة الاستمرار في تطبيق متطلبات محاسبة التحوط في معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٩ عند تبني المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩.

نتج عن تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ تغييرات في السياسات المحاسبية للاعتراف والتصنيف والقياس للموجودات المالية والمطلوبات المالية وانخفاض قيمة الموجودات المالية. يعدل المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ أيضا وبصورة كبيرة المعايير الأخرى التي تتعامل مع الأدوات المالية مثل المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٧ "الأدوات المالية: الإفصاحات".

فيما يلي إفصاحات الأثر الانتقالي للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ على المجموعة. تم وصف المزيد من التفاصيل حول السياسات المحاسبية المحددة بالمعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ والمطبقة على الفترة الحالية بالإيضاح رقم ٤ (هـ).

٤ تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ الأدوات المالية (تابع)

(أ) أثر تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩

أثر تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ كما في ١ يناير ٢٠١٨ كما يلي:

| احتياطي القيمة<br>العادلة | الأرباح المدورة |  |
|---------------------------|-----------------|--|
| (٦٧,٥٥٥)                  | ١,٣٤٦,٧٧٩       | رصيد الإقفال بموجب معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٩ (في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧)<br>(معدل)  |
|                           |                 | <u>الأثر عند إعادة التصنيف وإعادة القياس</u>   |
| (١٩٦,٣٣٢)                 | ١٩٦,٣٣٢         | استثمارات مالية (من نوع حقوق الملكية) من متاحة للبيع إلى تلك المقاسة بالقيمة<br>العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر         |
| (١,٢١٦)                   | -               | استثمارات مالية (من نوع الدين) من محتفظ بها لتاريخ الاستحقاق إلى تلك<br>المقاسة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر |
| (٧,٥٤٦)                   | ٧,٥٤٦           | استثمارات مالية (من نوع حقوق الملكية) من متاحة للبيع إلى تلك المقاسة بالقيمة<br>العادلة من خلال الربح أو الخسارة           |
| (٧,٤٤١)                   | ٧,٤٤١           | استثمارات مالية (صناديق مشتركة) من متاحة للبيع إلى تلك المقاسة بالقيمة<br>العادلة من خلال الربح أو الخسارة                 |
| (٣٨)                      | -               | استثمارات مالية (من نوع الدين) من متاحة للبيع إلى تلك المقاسة بالتكلفة المطفأة   |
| (٢١٢,٥٧٣)                 | ٢١١,٣١٩         |  |
|                           |                 | <u>الأثر عند الاعتراف بالخسائر الائتمانية المتوقعة</u>   |
| -                         | (١٦,٩٨٩)        | مستحق من بنوك  |
| -                         | (١٠,١٦٤)        | استثمارات مالية (من نوع الدين) بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر  |
| -                         | (١,٤١٨)         | استثمارات مالية (من نوع الدين) مسجلة بالتكلفة المطفأة  |
| -                         | (١,٤٨٤,٦٣٥)     | قروض وسلف لعملاء   |
| -                         | (٢٥٢,٧٦٧)       | ارتباطات دين و ضمانات مالية  |
| -                         | (١,٧٦٥,٩٧٣)     |  |
| -                         | ١,٣٧٢,٠٠٠       | تحويل من احتياطي المخاطر   |
| (٢٨٠,١٢٨)                 | ١,١٦٤,١٢٥       | الرصيد الافتتاحي بموجب المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ عند التطبيق<br>المبدئي في ١ يناير ٢٠١٨                        |

٤ تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ الأدوات المالية (تابع)

(ب) تصنيف وقياس الأدوات المالية

قامت المجموعة بإجراء تحليل مفصل لنماذج أعمالها لإدارة الموجودات المالية إضافة إلى تحليل خصائص تدفقها النقدي. الجدول أدناه يجري تسوية لفئات القياس الأصلية والقيم الدفترية للموجودات المالية وفقا لمعيار المحاسبة الدولي رقم ٣٩ وفئات القياس الجديدة بموجب المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ كما في ١ يناير ٢٠١٨.

أثر المعيار الدولي للتقارير  
المالية رقم ٩

| التصنيف الأصلي<br>بموجب معيار<br>المحاسبة الدولي رقم<br>٣٩ | التصنيف الجديد<br>بموجب المعيار<br>الدولي للتقارير<br>المالية رقم ٩ | القيمة الدفترية<br>الأصلية | إعادة القياس | إعادة<br>التصنيف | القيمة الدفترية<br>الجديدة |
|--|---|----------------------------|--------------|------------------|----------------------------|
| نقد وأرصدة لدى بنوك<br>مركزية                              | قروض وذمم مدينة   | ٦,٦٦٩,٦٠٩                  | -            | -                | ٦,٦٦٩,٦٠٩                  |
| مستحقات من بنوك  | قروض وذمم مدينة   | ٧,٨٢١,٩٨٣                  | (١٦,٩٨٩)     | -                | ٧,٨٠٤,٩٩٤                  |
| قروض وسلف لعملاء   | قروض وذمم مدينة   | ٥٩,٨٠٤,١٧٤                 | (١,٤٨٤,٦٣٥)  | -                | ٥٨,٣١٩,٥٣٩                 |
| استثمارات مالية - دين                                      | محتفظ بها للاستحقاق   | ٣,٦٧٧,٧٣٤                  | (٣٥٦)        | -                | ٣,٦٧٧,٣٧٨                  |
| استثمارات مالية - دين                                      | محتفظ بها للاستحقاق   | ١,٩٨٦,٠٩٥                  | -            | (١,٢١٦)          | ١,٩٨٤,٨٧٩                  |
| استثمارات مالية - دين                                      | محتفظ بها للاستحقاق   | ٣٠,٦٢٨                     | -            | -                | ٣٠,٦٢٨                     |
| استثمارات مالية - دين                                      | متاحة للبيع   | ٦٧٠,٠٧٥                    | (١,٠٦٢)      | (٣٨)             | ٦٦٨,٩٧٥                    |
| استثمارات مالية -<br>حقوق ملكية                            | متاحة للبيع   | ١٠,٢٦٨,٥٤٥                 | -            | -                | ١٠,٢٦٨,٥٤٥                 |
| استثمارات مالية -<br>حقوق ملكية                            | متاحة للبيع   | ٦٩٨,٥٩٩                    | -            | -                | ٦٩٨,٥٩٩                    |
| استثمارات مالية -<br>حقوق ملكية                            | متاحة للبيع   | ١٨٠,٩٣٤                    | -            | -                | ١٨٠,٩٣٤                    |
|  |   | ٩١,٨٠٨,٣٧٦                 | (١,٥٠٣,٠٤٢)  | (١,٢٥٤)          | ٩٠,٣٠٤,٠٨٠                 |

المطلوبات المالية

ليست هناك تغييرات في تصنيف وقياس المطلوبات المالية.

بنك الدوحة ش.م.ق.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية  
كما في ولفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨

ألف ريال قطري

٤ تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ الأدوات المالية (تابع)

(ج) التغيرات في التعرض والخسائر الائتمانية المتوقعة

| الإجمالي  | المرحلة ٣ | المرحلة ٢  | المرحلة ١  |  |
|---|-----------|------------|------------|--|
| <b>التعرض الخاضع للخسائر الائتمانية المتوقعة</b>  |           |            |            |  |
| <b>كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨</b>  |           |            |            |  |
| ٦٤,٠٠٩,٩٥٥  | ٣,٢٣٦,٣٤٨ | ١٦,٤٠٨,٨٥٢ | ٤٤,٣٦٤,٧٥٥ | - قروض وسلف لعملاء                     |
| ١٩,٤٤٩,٦٥١  | ١٨,٨٠٧    | ٢٥,٨٦٣     | ١٩,٤٠٤,٩٨١ | - استثمارات مالية (دين)                |
| ٢٥,٠٧٠,٥٧٨  | -         | ٢,٦٩٧,٦٢٧  | ٢٢,٣٧٢,٩٥١ | - ارتباطات قروض و ضمانات مالية         |
| ٨,٧٠٣,٨٥٠   | -         | ٢٥٠,٣٩٨    | ٨,٤٥٣,٤٥٢  | - مستحق من بنوك وأرصدة لدى بنوك مركزية |
| ١١٧,٢٣٤,٠٣٤   | ٣,٢٥٥,١٥٥ | ١٩,٣٨٢,٧٤٠ | ٩٤,٥٩٦,١٣٩ |  |
| <b>الرصيد الافتتاحي لانخفاض القيمة - كما في ١ يناير ٢٠١٨ (بموجب معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٩)</b> |           |            |            |  |
| ٢,٨١٧,٩٧٣   | ٢,٧٠٦,٤١٠ | ١١١,٥٦٣    | -          | - قروض وسلف لعملاء                     |
| ١٤,١٩٥  | ١٤,١٩٥    | -          | -          | - استثمارات مالية (دين)                |
| -   | -         | -          | -          | - ارتباطات قروض و ضمانات مالية         |
| -   | -         | -          | -          | - مستحق من بنوك                        |
| ٢,٨٣٢,١٦٨   | ٢,٧٢٠,٦٠٥ | ١١١,٥٦٣    | -          |  |
| <b>أثر التطبيق الميدني للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ في ١ يناير ٢٠١٨ *</b>                |           |            |            |  |
| ١,٤٨٤,٦٣٥   | -         | ١,١٣٩,٧٠٦  | ٣٤٤,٩٢٩    | - قروض وسلف لعملاء                     |
| ١١,٥٨٢  | -         | ١,١١٢      | ١٠,٤٧٠     | - استثمارات مالية (دين)                |
| ٢٥٢,٧٦٧   | -         | ١٤٦,١٩٩    | ١٠٦,٥٦٨    | - ارتباطات قروض و ضمانات مالية         |
| ١٦,٩٨٩  | -         | ٢,٠٣٢      | ١٤,٩٥٧     | - مستحق من بنوك                        |
| ١,٧٦٥,٩٧٣   | -         | ١,٢٨٩,٠٤٩  | ٤٧٦,٩٢٤    |  |
| <b>المحمل وصافي التحويل بين المراحل للفترة (بالصافي من تحويل العملات الأجنبية)</b>                |           |            |            |  |
| ٩١٤,٤١٧   | ١,٠٧٩,٧٩٧ | (١٤٣,٨١٣)  | (٢١,٥٦٧)   | - قروض وسلف لعملاء                     |
| ١٤,٤٥٩  | ٦,٠٠٠     | (٣١٩)      | ٨,٧٧٨      | - استثمارات مالية (دين)                |
| (٩٠,٢١٩)  | -         | (٢٧,٩٦٣)   | (٦٢,٢٥٦)   | - ارتباطات قروض و ضمانات مالية         |
| (٨,٣٤٨)   | -         | (١,٥٥٥)    | (٦,٧٩٣)    | - مستحق من بنوك                        |
| ٨٣٠,٣٠٩   | ١,٠٨٥,٧٩٧ | (١٧٣,٦٥٠)  | (٨١,٨٣٨)   |  |
| <b>مشطوبات خلال الفترة</b>  |           |            |            |  |
| (٣٧٠,٨٦٦)   | (٣٧٠,٨٦٦) | -          | -          | - قروض وسلف لعملاء                     |
| -   | -         | -          | -          | - استثمارات مالية (دين)                |
| -   | -         | -          | -          | - ارتباطات قروض و ضمانات مالية         |
| -   | -         | -          | -          | - مستحق من بنوك                        |
| (٣٧٠,٨٦٦)   | (٣٧٠,٨٦٦) | -          | -          |  |
| <b>رصيد الإقفال لانخفاض القيمة- كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨</b>   |           |            |            |  |
| ٤,٨٤٦,١٥٩   | ٣,٤١٥,٣٤١ | ١,١٠٧,٤٥٦  | ٣٢٣,٣٦٢    | - قروض وسلف لعملاء                     |
| ٤٠,٢٣٦  | ٢٠,١٩٥    | ٧٩٣        | ١٩,٢٤٨     | - استثمارات مالية (دين)                |
| ١٦٢,٥٤٨   | -         | ١١٨,٢٣٦    | ٤٤,٣١٢     | - ارتباطات قروض و ضمانات مالية         |
| ٨,٦٤١   | -         | ٤٧٧        | ٨,١٦٤      | - مستحق من بنوك                        |
| ٥,٠٥٧,٥٨٤   | ٣,٤٣٥,٥٣٦ | ١,٢٢٦,٩٦٢  | ٣٩٥,٠٨٦    |  |

\* راجع إيضاح ٢٠ (أ)

## ٤ تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ الأدوات المالية (تابع)

## (د) التغييرات في السياسات المحاسبية والتقديرات والأحكام الهامة

## التغييرات الأساسية على السياسات المحاسبية للمجموعة

التغييرات الأساسية على السياسات المحاسبية للمجموعة الناتجة عن تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ ملخصة أدناه. نظرًا لعدم تعديل معلومات المقارنة، استندت السياسات المحاسبية فيما يتعلق بالأدوات المالية لفترات المقارنة على معيار المحاسبة المالية الدولي رقم ٣٩ ولوائح مصرف قطر المركزي المعمول على النحو المفصّل عنه في البيانات المالية الموحدة المدققة كما في وللسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧.

## تصنيف الموجودات المالية والمطلوبات المالية

يحتوي المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ على ثلاث فئات تصنيف للموجودات المالية: المقاسة بالتكلفة المطفأة والقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الأخر والقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة. عموماً يستند تصنيف المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ على نموذج العمل الذي يدار فيه الموجود المالي وتدفقاته النقدية التعاقدية. يزيل المعيار فئات المحفظ بها لتاريخ الاستحقاق والقروض والذمم المدينة والمتاحة للبيع الموجودة حالياً في معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٩.

يزيل المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ الاشتراط الوارد في معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٩ فيما يتعلق بتفرع المشتقة المضمنة من عقد مضيف لموجود. برغم ذلك لا زال مطلوباً من الشركات فصل المشتقات المضمنة في المطلوبات المالية عندما لا تكون متعلقة على نحو قريب بالعقد المضيف.

يحتفظ المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ على نحو كبير باشتراطات معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٩ الحالية لتصنيف المطلوبات المالية مع استثناء معاملة البنك لأرباحه وخسائره الائتمانية الخاصة به والتي تنشأ عندما يختار البنك قياس مطلوب بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة ويتم الاعتراف بهذه الأرباح والخسائر في الدخل الشامل الأخر. لا زالت هناك فئتا قياس مستمرتان بالنسبة للمطلوبات المالية: القيمة العادلة والتكلفة المطفأة.

## انخفاض قيمة الموجودات المالية

يستبدل المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ نموذج "الخسارة المتكبدة" الوارد في معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٩ بنموذج "الخسارة الائتمانية المتوقعة". ينطبق كذلك نموذج انخفاض القيمة الجديد على التزامات قروض معينة وعقود ضمانات مالية ولكن ليس على استثمارات حقوق الملكية. بموجب المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ فإنه يتم الاعتراف بالخسائر الائتمانية بصورة مبكرة أكثر مما هو موجود في معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٩.

التغييرات الأساسية على السياسة المحاسبية للمجموعة لانخفاض قيمة الموجودات المالية مبينة أدناه:

تطبق المجموعة منهاجاً مكوناً من ثلاث مراحل لقياس الخسائر الائتمانية المتوقعة عن الموجودات المالية المدرجة بالتكلفة المطفأة وأدوات الدين المصنفة على أنها بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الأخر. تتحرك الموجودات خلال المراحل الثلاثة التالية استناداً إلى التغيير في جودة الائتمان منذ التطبيق المبدئي.

## المرحلة ١: الخسائر الائتمانية المتوقعة خلال ١٢ شهراً

تتضمن المرحلة ١ الموجودات المالية عند الاعتراف المبدئي والتي لم يطرأ عليها زيادة كبيرة في المخاطر الائتمانية منذ الاعتراف المبدئي أو التي لها مخاطر ائتمانية منخفضة ([١] بما في ذلك الاستثمارات السيادية المحلية التي تحمل تصنيف ائتماني (Aaa) أو (Aa) وتحمل ترجيح ائتماني (صفر) وفقاً لإرشادات كفاية رأس المال لمصرف قطر المركزي. [٢] أدوات الدين المصنفة خارجياً بتصنيف Aaa أو Aa. [٣] الموجودات المالية الأخرى التي قد تصنفها المجموعة على ذلك النحو بعد الحصول على عدم ممانعة مصرف قطر المركزي) في تاريخ التقرير. بالنسبة لهذه الموجودات، يتم الاعتراف بالخسائر الائتمانية المتوقعة خلال ١٢ شهراً ويتم احتساب الفائدة على أساس القيمة الدفترية الإجمالية للموجود (أي دون اقتطاع مخصص ائتمان). الخسائر الائتمانية المتوقعة خلال ١٢ شهراً هي الخسائر الائتمانية المتوقعة التي تنتج من حالات التعثر الممكنة خلال ١٢ شهراً من تاريخ التقرير. وهي ليست حالات العجز النقدي المتوقعة خلال مدة ١٢ شهراً ولكنها الخسارة الائتمانية الكاملة على أساس الموجود المرجح باحتمالية أن الخسارة ستحدث خلال ١٢ شهراً القادمة.

## المرحلة ٢: الخسائر الائتمانية المتوقعة على مدى عمر الدين – لم تتخفص قيمتها الائتمانية

تتضمن المرحلة ٢ موجودات مالية طرأ عليها زيادة كبيرة في المخاطر الائتمانية منذ الاعتراف المبدئي ولكن ليس هناك دليل موضوعي على انخفاض القيمة. بالنسبة لهذه الموجودات، يتم الاعتراف بالخسائر الائتمانية المتوقعة على مدى عمر الدين، ولكن يظل احتساب الفائدة على أساس القيمة الدفترية الإجمالية للموجود. الخسائر الائتمانية المتوقعة على مدى عمر الدين هي الخسائر الائتمانية المتوقعة الناتجة من جميع حالات التعثر الممكنة على مدى العمر المتوقع للأداة المالية. الخسائر الائتمانية المتوقعة هي المتوسط المرجح للخسائر الائتمانية باحتمالية التعثر على مدى عمر الدين.

٤ تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ الأدوات المالية (تابع)

(د) التغييرات في السياسات المحاسبية والتقديرات والأحكام الهامة (تابع)

التغييرات الأساسية على السياسات المحاسبية للمجموعة (تابع)

المرحلة ٣: الخسائر الائتمانية المتوقعة على مدى عمر الدين - انخفضت قيمتها الائتمانية تتضمن المرحلة ٣ موجودات مالية لها دليل موضوعي على انخفاض القيمة في تاريخ التقرير وفقاً لمؤشرات محددة في إرشادات مصرف قطر المركزي. بالنسبة لهذه الموجودات، يتم الاعتراف بالخسائر الائتمانية المتوقعة على مدى عمر الدين وتتم معاملتها، إضافة إلى الفوائد المحتسبة عليها، وفقاً لإرشادات مصرف قطر المركزي. عند انتقال موجودات مالية من المرحلة ٢ إلى المرحلة ٣، يجب ألا تكون نسبة المخصص المكون لتلك الموجودات أقل من نسبة المخصص المكون قبل الانتقال.

محاسبة التحوط

عند إنفاذ علاقة تحوط تقوم الإدارة بإجراء تخصيص وتوثيق رسمي. يتضمن هذا الهدف الأساسي من إدارة مخاطر المجموعة وعلاقة التحوط وكيفية مناسبة ذلك ضمن استراتيجية إدارة المخاطر الكلية. يتضمن التوثيق أيضاً تحديد أداة التحوط والبند المتحوط له وطبيعة الخطر الذي تم التحوط منه وكيف ستقوم الشركة بتقييم ما إذا كانت علاقة التحوط تستوفي متطلبات فعالية التحوط.

اختارت المجموعة الاستمرار في تطبيق متطلبات محاسبة التحوط الواردة في معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٩ وبالتالي ليست هناك آثار عند تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩.

التغييرات الرئيسية على التقديرات والأحكام الهامة

تصنيف الموجود والمطلوب المالي

تقييم نموذج العمل الذي يحتفظ فيه بالموجودات وتقييم ما إذا كانت الشروط التعاقدية للموجود المالي هي فقط مدفوعات الأصل والفائدة على المبلغ الأصلي القائم.

انخفاض قيمة الأدوات المالية

تقييم ما إذا كانت مخاطر الائتمان على الموجود المالي قد زادت بصورة كبيرة منذ الاعتراف المبدئي وإدراج المعلومات الاستشرافية في قياس الخسائر الائتمانية المتوقعة.

المدخلات والافتراضات والتقنيات المستخدمة لتقدير انخفاض القيمة

الزيادة الكبيرة في مخاطر الائتمان

عند تحديد ما إذا كان خطر التعثر بشأن أداة مالية قد زاد بشكل كبير منذ الاعتراف المبدئي، تأخذ المجموعة بمعلومات معقولة ومدعمة ذات صلة ومتاحة دون تكلفة أو جهد غير ضروريين. يتضمن هذا معلومات تحليل كمي ونوعي على حد سواء وذلك استناداً إلى الخبرة السابقة للمجموعة وتقييم خبراء للائتمان متضمنة معلومات استشرافية.

عند تحديد ما إذا كانت مخاطر الائتمان قد زادت بصورة كبيرة منذ الاعتراف المبدئي، يتم أخذ المعايير التالية في الاعتبار:

(١) انخفاض درجتين للتصنيف من Aaa إلى Baa أو انخفاض درجة واحدة للتصنيفات من Ba إلى Caa.

(٢) التسهيلات المعاد هيكلتها خلال الاثني عشر شهراً الماضية.

(٣) التسهيلات متأخرة السداد بعدد ٦٠ يوماً كما في تاريخ التقرير.

درجات مخاطر الائتمان

يتم تحديد درجات مخاطر الائتمان باستخدام عوامل نوعية وكمية تشير إلى خطر التعثر. تختلف هذه العوامل بناءً على طبيعة التعرض ونوع المقترض. تخضع التعرضات للمراقبة المستمرة، والتي قد تؤدي إلى نقل تعرض إلى درجة مخاطر ائتمان مختلفة.

وضع هيكل المدة لاحتمالية التعثر

تستخدم المجموعة نماذج تحليلية لتحليل البيانات المجمعّة ووضع تقديرات للتعرضات لمخاطر احتمالية التعثر وكيفية توقع تغييرها نتيجة لمرور الوقت. يتضمن هذا التحليل تحديد ومعايرة العلاقات بين التغييرات في معدلات التعثر والتغييرات في عوامل الاقتصاد الكلي الأساسية في مختلف المناطق الجغرافية التي يتعرض فيها البنك لمخاطر.

٤ تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ الأدوات المالية (تابع)

(هـ) التغييرات في أهداف وسياسات إدارة المخاطر المالية للمجموعة

قياس مخاطر الائتمان

إن تقدير مخاطر الائتمان لأغراض إدارة المخاطر معقد ويتطلب استخدام نماذج، إذ يختلف التعرض للتغيرات في ظروف السوق والتدفقات النقدية المتوقعة ومرور الوقت. يستدعي تقييم مخاطر الائتمان لمحفظة الموجودات مزيد من التقديرات لاحتمالات حدوث التعثر، ولنسب الخسارة المرتبطة بها ومدى حالات ترابط التعثر بين الأطراف المقابلة. تقيس المجموعة مخاطر الائتمان باستخدام احتمال التعثر، والتعرض عند التعثر، والتعثر بسبب الخسارة بسبب التعثر. هذا مماثل للمنهج المستخدم لأغراض قياس الخسائر الائتمانية المتوقعة وفقا للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ كما هو موضح في إيضاح ٤ (د).

تصنيف مخاطر الائتمان

تستخدم المجموعة تصنيفات داخلية لمخاطر الائتمان تعكس تقييمها لاحتمال تعثر أطراف مقابلة فردية. تستخدم المجموعة نماذج تصنيف داخلية مصممة لفئات مختلفة للأطراف المقابلة. تم وضع الدرجات الائتمانية بحيث تزيد مخاطر التعثر زيادة كبيرة لكل درجة مخاطر أعلى.

تقييمات جودة الائتمان

في أعقاب تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ قام البنك بتحديد مقياس تصنيفه الائتماني الداخلي وفقاً لمقياس تصنيف وكالات تصنيف خارجية، ويقدم الجدول التالي تحليلاً للأطراف المقابلة حسب درجات التصنيف وجودة ائتمان مخاطر ائتمان البنك، مقارنة بتصنيفات وكالات التصنيف الخارجية (أو ما يعادلها) كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨.

| مستحق من بنوك وموجودات مالية أخرى | ارتباطات قروض وضمائمات مالية | استثمارات مالية (دين) | قروض وسلف لعملاء  | درجة التصنيف  |
|-----------------------------------|------------------------------|-----------------------|-------------------|---------------|
| ٥,٢٢٣,٩٥٦                         | ٤,٧٦٦,٥٧٠                    | ١٥,٧١٤,٧٨٦            | ٦,٢٠٢,٥٠١         | AAA إلى AA-   |
| ٢,٧٩١,٨٠١                         | ٥,٧٤٠,٨٩٩                    | ٢,٣٩٧,٩٤٥             | ١٢,٢٨٥,٠١١        | A+ إلى A-     |
| ٣٦٨,٥١٧                           | ٤,٩٤٢,٣٠٠                    | ٩٣٢,٦١٤               | ١٧,٠٧٠,٢٩٨        | BBB إلى BBB-  |
| ٣١٨,٦٩٧                           | ٩,١٥١,١٨٦                    | ٤٠٢,٤٨٥               | ١٥,٢٣٥,١٥٩        | BB+ إلى B-    |
| ٨٧٩                               | ٤٦٩,٦٢٣                      | ١,٨٢١                 | ٤,٢٧١,٠٧٨         | CCC+ إلى CCC- |
| -                                 | -                            | -                     | ٨,٩٤٥,٩٠٨         | غير مصنفة     |
| <b>٨,٧٠٣,٨٥٠</b>                  | <b>٢٥,٠٧٠,٥٧٨</b>            | <b>١٩,٤٤٩,٦٥١</b>     | <b>٦٤,٠٠٩,٩٥٥</b> | الإجمالي      |



٥ القطاعات التشغيلية

تعمل المجموعة وتدير عملياتها عن طريق نوعين من قطاعات الأعمال وهما الخدمات المصرفية التقليدية وأنشطة التأمين.

الخدمات المصرفية التقليدية:

- يقدم قطاع العمليات البنكية للشركات نطاق واسع من الخدمات والمنتجات إلى العملاء من الشركات والمؤسسات وتشمل التسهيلات الائتمانية التمويلية وغير التمويلية. كما تقوم أيضاً بنشاطات إدارة المخاطر التمويلية والمركزية من خلال القروض وإصدار أوراق الدين المالية واستخدام مشتقات الأدوات المالية بغرض إدارة المخاطر والاستثمار في الموجودات النقدية مثل الاستثمارات قصيرة الأجل وأوراق الدين للمؤسسات والهيئات الحكومية.
- يقدم قطاع العمليات البنكية للأفراد نطاق واسع من الخدمات والمنتجات للأفراد، ويشمل القروض وبطاقات الائتمان والودائع والمعاملات الأخرى مع العملاء.

أنشطة التأمين:

تشمل أنشطة التأمين للعملاء إبرام وتنفيذ عقود التأمين، وتنظيم صفقات الاستثمارات وتقديم المشورة حول هذه الاستثمارات.

تفاصيل كل قطاع كما في وللتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ و ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ كما يلي:

| الخدمات المصرفية التقليدية |         |            |           |                          |                          | ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨                      |
|----------------------------|---------|------------|-----------|--------------------------|--------------------------|-------------------------------------|
| الإجمالي                   | التأمين | الإجمالي   | غير مخصصة | الخدمات المصرفية للأفراد | الخدمات المصرفية للشركات |                                     |
| ٢,٩٣٣,٧٤٧                  | -       | ٢,٩٣٣,٧٤٧  | -         | ٢٦٩,٥٩٨                  | ٢,٦٦٤,١٤٩                | إيرادات فوائد                       |
| ٧,١١٥                      | ٧,١١٥   | -          | -         | -                        | -                        | صافي الإيرادات من الأنشطة التأمينية |
| ٤١٩,٦٨٠                    | ٤,٧٦٣   | ٤١٤,٩١٧    | ٤٥,٩٧٢    | ١١٦,٩٨١                  | ٢٥١,٩٦٤                  | صافي الإيرادات التشغيلية الأخرى     |
| ٣,٣٦٠,٥٤٢                  | ١١,٨٧٨  | ٣,٣٤٨,٦٦٤  | ٤٥,٩٧٢    | ٣٨٦,٥٧٩                  | ٢,٩١٦,١١٣                | إيرادات قطاعية                      |
| ٧٣٧,٤٦٧                    | ٢,٢٧٦   | ٧٣٥,١٩١    |           |                          |                          | ربح الفترة                          |
| ٩٠,٣٥٧,٠٦٠                 | ٢٤٥,٧٩٢ | ٩٠,١١١,٢٦٨ | ٤,٩٦١,٣٧٥ | ٦,٢١١,٣٧٦                | ٧٨,٩٣٨,٥١٧               | كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨               |
| ٩,٧٩٥                      | -       | -          | -         | -                        | -                        | الموجودات                           |
| ٩٠,٣٦٦,٨٥٥                 |         |            |           |                          |                          | استثمار في شركة زميلة               |
| ٧٧,٣١٧,١٠٣                 | ٨٥,٢٨٥  | ٧٧,٢٣١,٨١٨ | ٨٧٩,٩٤٦   | ٩,٨٢٣,٥٤٣                | ٦٦,٥٢٨,٣٢٩               | إجمالي الموجودات                    |
| ٢٥,٠٧٠,٥٧٨                 | -       | ٢٥,٠٧٠,٥٧٨ | -         | ٢٦,١٢٠                   | ٢٥,٠٤٤,٤٥٨               | المطلوبات                           |
|                            |         |            |           |                          |                          | مطلوبات محتملة                      |

تم استبعاد المعاملات داخل المجموعة من هذه المعلومات القطاعية (موجودات: ١٣٤ مليون ريال قطري ومطلوبات: ٣٥ مليون ريال قطري).

بنك الدوحة ش.م.ق.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية  
كما في لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨

ألف ريال قطري

القطاعات التشغيلية (تابع)

للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧

| الإجمالي   | التأمين | الخدمات المصرفية التقليدية |                          |           | الإجمالي   |
|------------|---------|----------------------------|--------------------------|-----------|------------|
|            |         | الخدمات المصرفية للشركات   | الخدمات المصرفية للأفراد | غير مخصصة |            |
| ٢,٦٥٢,٧٩١  | -       | ٢,٦٥٢,٧٩١                  | -                        | ٢٨٧,٣٦٥   | ٢,٣٦٥,٤٢٦  |
| ٤,٥١٥      | ٤,٥١٥   | -                          | -                        | -         | -          |
| ٥١٢,٥٠٤    | ٥,٢٠٨   | ٥٠٧,٢٩٦                    | ٤٠,٩٢٠                   | ١٣٤,٨٧٣   | ٣٣١,٥٠٣    |
| ٣,١٦٩,٨١٠  | ٩,٧٢٣   | ٣,١٦٠,٠٨٧                  | ٤٠,٩٢٠                   | ٤٢٢,٢٣٨   | ٢,٦٩٦,٩٢٩  |
| ١,٠٤٨,٦٤٩  | ١,٤١٤   | ١,٠٤٧,٢٣٥                  |                          |           |            |
| ٩٣,٤٨٤,١٥٥ | ٢٤٩,٤٢١ | ٩٣,٢٣٤,٧٣٤                 | ٨,٠٨٢,٤٤١                | ٦,٤٥٢,٦٣٩ | ٧٨,٦٩٩,٦٥٤ |
| ١١,١٢٦     |         |                            |                          |           |            |
| ٩٣,٤٩٥,٢٨١ |         |                            |                          |           |            |
| ٧٨,٦٨٨,٢٨٤ | ٩٤,٨٦٩  | ٧٨,٥٩٣,٤١٥                 | ٩١٣,٤٣٨                  | ٩,٠٦٥,٦٤٣ | ٦٨,٦١٤,٣٣٤ |
| ٢٨,٠٧٦,٥٩٧ | -       | ٢٨,٠٧٦,٥٩٧                 | -                        | ٤٨,٥٦٩    | ٢٨,٠٢٨,٠٢٨ |

إيرادات فوائد  
صافي الإيرادات من الأنشطة التأمينية  
صافي الإيرادات التشغيلية الأخرى  
إيرادات قطاعية

ربح الفترة

كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧

الموجودات  
استثمار في شركة زميلة  
إجمالي الموجودات  
المطلوبات  
مطلوبات محتملة

٦ القيمة العادلة للأدوات المالية

تدرج القيمة العادلة:

تصنف جميع الأدوات المالية التي يتم تحقيق والإفصاح عن القيمة العادلة لها حسب تدرج القيمة العادلة الموضح أدناه بناءً على أقل مستوى للمدخلات الهامة لقياس القيمة العادلة ككل:

المستوى ١: الأسعار المتداولة في أسواق نشطة (غير المعدلة) لموجودات ومطلوبات مماثلة.

المستوى ٢: تقنيات التقييم التي يكون أقل مستوى للمدخلات التي لها تأثير هام على قياس القيمة العادلة واضحة بصورة مباشرة أو غير مباشرة.

المستوى ٣: تقنيات التقييم التي يكون أقل مستوى للمدخلات التي لها تأثير هام على قياس القيمة العادلة غير واضحة. بالنسبة للأدوات المالية التي يتم إدراجها بالقيمة العادلة عن أساس متكرر، تحدد المجموعة ما إذا حدث تحويل بين مستويات التدرج من خلال إعادة تقييم التصنيف (بناءً على أقل مستوى للمدخلات التي لها تأثير هام على قياس القيمة العادلة ككل) في نهاية كل فترة تقرير.

كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨، قامت المجموعة بالتصنيفات التالية للأدوات المالية التي تم قياسها بالقيمة العادلة:

| الإجمالي                                   | المستوى ٣ | المستوى ٢      | المستوى ١         |
|--|-----------|----------------|-------------------|
| <b>في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨</b>                   |           |                |                   |
| <b>موجودات مالية تقاس بالقيمة العادلة:</b> |           |                |                   |
| ١٤,٦٦٢,٧٦٩                                 | -         | ٣٥٢,٨٣٦        | ١٤,٣٠٩,٩٣٣        |
| ١٦٦,٤٧٧                                    | -         | ٨٤,٨٧٦         | ٨١,٦٠١            |
| ٢١٧,٨٠٤                                    | -         | ٢١٧,٨٠٤        | -                 |
| ٩,٢١٦                                      | -         | ٩,٢١٦          | -                 |
| <b>١٥,٠٥٦,٢٦٦</b>                          | <b>-</b>  | <b>٦٦٤,٧٣٢</b> | <b>١٤,٣٩١,٥٣٤</b> |
| <b>مطلوبات مالية تقاس بالقيمة العادلة:</b> |           |                |                   |
| ٢٧,٧٩٧                                     | -         | ٢٧,٧٩٧         | -                 |
| ١٠,٥٢٧                                     | -         | ١٠,٥٢٧         | -                 |
| <b>٣٨,٣٢٤</b>                              | <b>-</b>  | <b>٣٨,٣٢٤</b>  | <b>-</b>          |
| <b>في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧</b>                   |           |                |                   |
| <b>موجودات مالية تقاس بالقيمة العادلة:</b> |           |                |                   |
| ١١,٧٦٥,٨٢٥                                 | -         | ٥٤٩,٥٠٩        | ١١,٢١٦,٣١٦        |
| ٥٩,٦١٠                                     | -         | ٥٩,٦١٠         | -                 |
| ١٠٢,٢٥٣                                    | -         | ١٠٢,٢٥٣        | -                 |
| <b>١١,٩٢٧,٦٨٨</b>                          | <b>-</b>  | <b>٧١١,٣٧٢</b> | <b>١١,٢١٦,٣١٦</b> |
| <b>مطلوبات مالية تقاس بالقيمة العادلة:</b> |           |                |                   |
| ٢٧,٤٨٥                                     | -         | ٢٧,٤٨٥         | -                 |
| ٢٠,٠١٤                                     | -         | ٢٠,٠١٤         | -                 |
| <b>٤٧,٤٩٩</b>                              | <b>-</b>  | <b>٤٧,٤٩٩</b>  | <b>-</b>          |

خلال فترة التقرير المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ لم يكن هناك تحويلات بين مستويات قياس القيمة العادلة ١ و ٢ للقيمة العادلة.

## ٦ القيمة العادلة للأدوات المالية (تابع)

## تقنيات التقييم

تستند القيم العادلة للموجودات والمطلوبات المالية المتاجر بها في سوق نشطة إلى أسعار سوق مدرجة أو عروض أسعار المتعامل. تقوم المجموعة بالنسبة لكافة الأدوات المالية الأخرى بتحديد القيم العادلة باستخدام أساليب التقييم.

تتضمن أساليب التقييم صافي القيمة الحالية ونماذج التدفق النقدي المخصوم مقارنة بأدوات مماثلة حيث تتوفر أسعار السوق التي يمكن ملاحظتها. تتضمن الافتراضات والمدخلات المستخدمة في أساليب التقييم معدلات فائدة خالية من المخاطر وقياسية وتوزيعات ائتمان وعلاوات أخرى مستخدمة في تقدير معدلات الخصم وأسعار السندات والأسهم وأسعار صرف العملة الأجنبية والأسهم وأسعار الأسهم والتغيرات المتوقعة للأسعار وارتباطاتها. إن الهدف من استخدام أساليب التقييم هو تحديد قيمة عادلة تعكس سعر الأداة المالية في تاريخ التقرير والذي كان من الممكن تحديده من قبل المشاركين في السوق وفق معاملة تجارية اعتيادية.

تقاس عقود العملات الأجنبية الأجلة بناءً على أسعار التحويل الفورية الواضحة ومنحنيات عائد العملات ذات الصلة وكذلك فروقات أساس العملة المنتشرة بين العملات ذات الصلة. جميع العقود مضمونة نقداً بالكامل ولذا يتم تحديد مخاطر الائتمان لكل من المجموعة والطرف الآخر لتلك العقود.

## ٧ قروض وسلف للعملاء

| ٣١ ديسمبر<br>٢٠١٧<br>مدققة | ٣٠ سبتمبر<br>٢٠١٧<br>مراجعة | ٣٠ سبتمبر<br>٢٠١٨<br>مراجعة |                                    |
|----------------------------|-----------------------------|-----------------------------|------------------------------------|
| ٥٦,٠٢٧,٠٠٩                 | ٥٦,٢١١,٨٠٧                  | ٥٦,٨٠٢,٤٩٤                  | قروض                               |
| ٥,٥٨٨,٧١٥                  | ٤,١٨٢,٤٩٤                   | ٦,٣٣٣,٨٤١                   | سحب على المكشوف                    |
| ٤٤٣,٣٨٩                    | ٤٢٣,٥٦٣                     | ٣٤٤,٨٥٤                     | فواتير مخصومة                      |
| ٥٨٤,٥٠١                    | ٦٠٣,١٩٦                     | ٥٤٢,٣٤٧                     | أخرى*                              |
| ٦٢,٦٤٣,٦١٤                 | ٦١,٤٢١,٠٦٠                  | ٦٤,٠٢٣,٥٣٦                  | ربح مؤجل                           |
| (٢١,٤٦٧)                   | -                           | (١٣,٥٨١)                    | مخصص انخفاض قيمة قروض وسلف للعملاء |
| (٢,٧٠٦,٤١٠)                | (٢,٢٩٠,٥٨٣)                 | (٤,٨٤٦,١٥٩)                 | (إيضاح ٤/ج)                        |
| (١١١,٥٦٣)                  | (١٢٦,٠٦٢)                   | -                           | مخصص انخفاض القيمة الجماعي         |
| ٥٩,٨٠٤,١٧٤                 | ٥٩,٠٠٤,٤١٥                  | ٥٩,١٦٣,٧٩٦                  | صافي القروض والسلف للعملاء*        |

بلغ مجموع القروض والسلف غير المنتظمة للعملاء ٣,٢٣٦,٣ مليون ريال قطري ويمثل ٥,٠٦% من إجمالي القروض والسلف للعملاء في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ (٢,٠٠٢ مليون ريال قطري ويمثل ٣,٢٦% من إجمالي القروض والسلف للعملاء في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧، ٢,٢٥٨,٧ مليون ريال قطري ويمثل ٣,٦١% من إجمالي القروض والسلف للعملاء في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧).

خلال الفترة، قامت المجموعة بشطب مخصص القروض غير المنتظمة بالكامل بمبلغ ٣٧١ مليون ريال قطري (١٩٤ مليون ريال قطري في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧، ١٩٤ مليون ريال قطري في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧) وفقاً لتعميم مصرف قطر المركزي رقم ٢٠١١/٦٨.

المخصص لانخفاض قيمة القروض والسلف للعملاء يشمل فوائد معلقة بمبلغ ٥٨١ مليون ريال قطري (٤٠٢ مليون ريال قطري في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧، ٤٥١ مليون ريال قطري في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧).

\* يتضمن هذا كمبيالات مقبولة تتعلق بأنشطة التمويل التجاري بمبلغ ٢٠٢ مليون ريال قطري (٢٢٣ مليون ريال قطري في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧، ٢٢٤ مليون ريال قطري في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧).

٨ استثمارات في أوراق مالية

| ٣١ ديسمبر<br>٢٠١٧<br>مدققة | ٣٠ سبتمبر<br>٢٠١٧<br>مراجعة | ٣٠ سبتمبر<br>٢٠١٨<br>مراجعة |   |
|----------------------------|-----------------------------|-----------------------------|---|
| -                          | -                           | ١٤,٦٦٢,٧٦٩                  | استثمارات مالية مقاسة بالقيمة العادلة من خلال الدخل<br>الشامل الأخر * |
| -                          | -                           | ١٦٦,٤٧٧                     | استثمارات مالية مقاسة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو<br>الخسارة     |
| -                          | -                           | ٥,٢٧٢,٠٣٤                   | استثمارات مالية مقاسة بالتكلفة المطفأة                                |
| ١٢,٠٦٥,١١٥                 | ١٢,٠٩٩,١٧١                  | -                           | استثمارات مالية متاحة للبيع   |
| ٥,٧٠٨,٦٥١                  | ٥,٧٣٤,٩٣٩                   | -                           | استثمارات مالية محتفظ بها لتاريخ الاستحقاق                            |
| -                          | -                           | -                           | استثمارات مالية مصنفة على أنها محتفظ بها للمتاجرة                     |
| ١٧,٧٧٣,٧٦٦                 | ١٧,٨٣٤,١١٠                  | ٢٠,١٠١,٢٨٠                  |   |
| (٢٦١,١٥٦)                  | (٢٢٢,٧٤٥)                   | (٢٠,٥٧٩)                    | صافي خسائر الانخفاض في قيمة الاستثمارات المالية                       |
| ١٧,٥١٢,٦١٠                 | ١٧,٦١١,٣٦٥                  | ٢٠,٠٨٠,٧٠١                  |   |

\* تتضمن الأوراق المالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الأخر مبلغ ٤٨٥ مليون ريال قطري فيما يتعلق  
باستثمارات في حقوق الملكية.

قامت المجموعة برهن سندات لدولة قطر قيمتها ٧,٣٨٦ مليون ريال قطري كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ (٣,٤٢٨  
مليون ريال قطري في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧، ٤,٦٠٦ مليون ريال قطري في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧) مقابل عقود إعادة  
شراء.

٩ عقارات وأثاث ومعدات

اقتناءات واستبعادات

خلال الفترة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨، قامت المجموعة باقتناء موجودات بتكلفة ١٧,٣ مليون ريال قطري (٣١  
مليون ريال قطري في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧، ٣٧ مليون ريال قطري في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧).

بلغت استبعادات الموجودات التي قامت بها المجموعة ٥,٤ مليون ريال قطري خلال الفترة المنتهية في ٣٠ سبتمبر  
٢٠١٨ (٣ مليون ريال قطري في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧، ٥,٨ مليون ريال قطري في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧) بالتكلفة  
الأصلية.

١٠ سندات دين

| ٣١ ديسمبر<br>٢٠١٧<br>مدققة | ٣٠ سبتمبر<br>٢٠١٧<br>مراجعة | ٣٠ سبتمبر<br>٢٠١٨<br>مراجعة |                     |
|----------------------------|-----------------------------|-----------------------------|---------------------|
| ٦٥٧,٦٦٩                    | ٥٧٦,٦٩٢                     | ٦٩٨,٨٩٢                     | سندات رئيسية مضمونة |
| ٦٥٧,٦٦٩                    | ٥٧٦,٦٩٢                     | ٦٩٨,٨٩٢                     |                     |

إيضاح

في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ أصدرت المجموعة سندات دين أساسية غير مضمونة بمبلغ ٧٥ مليون دولار أمريكي، ١٣,٣  
مليار ين ياباني (٧٥ مليون دولار أمريكي و ٩,٤ مليار ين ياباني في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧، ٧٥ مليون دولار أمريكي  
و ١١,٩ مليار ين ياباني في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧) بموجب برنامجها المحدث لسندات اليورو متوسطة الأجل.

١١ قروض أخرى

| ٣١ ديسمبر<br>٢٠١٧<br>مدققة | ٣٠ سبتمبر<br>٢٠١٧<br>مراجعة | ٣٠ سبتمبر<br>٢٠١٨<br>مراجعة | قروض لأجل |
|----------------------------|-----------------------------|-----------------------------|-----------|
| ٥,٤٣٢,٩٣٦                  | ٥,٥٣٦,٨٩٥                   | ٥,٢٥٧,٨٩٣                   |           |

يوضح الجدول التالي تواريخ استحقاق القروض الأخرى:

| ٣١ ديسمبر<br>٢٠١٧<br>مدققة | ٣٠ سبتمبر<br>٢٠١٧<br>مراجعة | ٣٠ سبتمبر<br>٢٠١٨<br>مراجعة | خلال سنة واحدة<br>أكثر من سنة وأقل من ٣ سنوات |
|----------------------------|-----------------------------|-----------------------------|---|
| ٢,٧٢٧,٦٢١                  | ٣,٣٧٧,٧٤٤                   | ٣,٠٩٥,٥١٤                   |   |
| ٢,٧٠٥,٣١٥                  | ٢,١٥٩,١٥١                   | ٢,١٦٢,٣٧٩                   |   |
| ٥,٤٣٢,٩٣٦                  | ٥,٥٣٦,٨٩٥                   | ٥,٢٥٧,٨٩٣                   |   |

١٢ رأس المال

| ٣١ ديسمبر<br>٢٠١٧<br>مدققة | ٣٠ سبتمبر<br>٢٠١٧<br>مراجعة | ٣٠ سبتمبر<br>٢٠١٨<br>مراجعة | عدد الأسهم العادية المصرح بها (بالآلاف)<br>القيمة الإسمية للأسهم العادية ١٠ ريال قطري للسهم<br>رأس المال المصدر والمدفوع (بالآلاف الريالات القطرية) |
|----------------------------|-----------------------------|-----------------------------|---|
| ٣١٠,٠٤٧                    | ٣١٠,٠٤٧                     | ٣١٠,٠٤٧                     |   |
| ٣,١٠٠,٤٦٧                  | ٣,١٠٠,٤٦٧                   | ٣,١٠٠,٤٦٧                   |   |

جميع أسهم البنك من نفس الفئة ولها حقوق تصويت متساوية.

١٣ أداة مؤهلة كإسماح إضافي من الفئة ١

| ٣١ ديسمبر<br>٢٠١٧<br>مدققة | ٣٠ سبتمبر<br>٢٠١٧<br>مراجعة | ٣٠ سبتمبر<br>٢٠١٨<br>مراجعة | مصدر في ٣١ ديسمبر ٢٠١٣<br>مصدر في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ |
|----------------------------|-----------------------------|-----------------------------|---|
| ٢,٠٠٠,٠٠٠                  | ٢,٠٠٠,٠٠٠                   | ٢,٠٠٠,٠٠٠                   |   |
| ٢,٠٠٠,٠٠٠                  | ٢,٠٠٠,٠٠٠                   | ٢,٠٠٠,٠٠٠                   |   |
| ٤,٠٠٠,٠٠٠                  | ٤,٠٠٠,٠٠٠                   | ٤,٠٠٠,٠٠٠                   |   |

أصدرت المجموعة سندات تنظيمية لرأس المال الفئة ١ بإجمالي ٤ مليار ريال قطري. إن هذه السندات ثابتة ومساندة وغير مضمونة، وتم تسعير كل سند منها بمعدل فائدة ثابت للسنوات الستة الأولى على أن يعاد تسعيره فيما بعد. إن كوبونات هذه السندات تقديرية وفي حال عدم سدادها فإن ذلك لا يعد عجزاً عن السداد. إن هذه السندات ليس لها تاريخ استحقاق وتصنف تحت رأس المال الفئة ١.

١٤ توزيعات الأرباح

وافقت الجمعية العمومية السنوية المنعقدة في ٧ مارس ٢٠١٨ على توزيع أرباح نقدية بنسبة ٣٠% (٣ ريال قطري للسهم) متعلقة بالسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧ (٣ ريال قطري للسهم في ٢٠١٦)، بمبلغ ٩٣٠,١ مليون ريال قطري (١,٧٧٥ مليون ريال قطري في ٢٠١٦) ودفعت خلال الفترة.

## بنك الدوحة ش.م.ق.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية  
كما في ولفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨

ألف ريال قطري

### ١٥ الأرباح لكل سهم

| للتسعة أشهر المنتهية في |                | للثلاثة أشهر المنتهية في |                |   |
|-------------------------|----------------|--------------------------|----------------|---|
| ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧          | ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ | ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧           | ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ |   |
| مراجعة                  | مراجعة         | مراجعة                   | مراجعة         |   |
| ١,٠٤٨,٦٤٩               | ٧٣٧,٤٦٧        | ٣٣٣,١٣٥                  | ٢٦٦,٧٦٦        | الأساسي والمخفف<br>الربح العائد إلى حاملي أسهم حقوق ملكية البنك |
| ٢٩٠,١٣٣                 | ٣١٠,٠٤٧        | ٢٩٠,١٣٣                  | ٣١٠,٠٤٧        | عدد المتوسط المرجح للأسهم العادية القائمة<br>بالألف             |
| ٣,٦١                    | ٢,٣٨           | ١,١٥                     | ٠,٨٦           | الربح الأساسي / المخفف للسهم (بالريال<br>القطري)                |

### ١٦ الالتزامات والمطلوبات المحتملة

| ٣١ ديسمبر ٢٠١٧ | ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ | ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ |                              |
|----------------|----------------|----------------|------------------------------|
| مدققة          | مراجعة         | مراجعة         |                              |
| ١٨,٣٨٠,٨٤٨     | ١٨,٤٨٨,٨٤٤     | ١٧,٢٥٦,٨١٥     | (أ) المطلوبات المحتملة       |
| ٥,٩٥٨,٣٩١      | ٦,٩٩٢,٥٢٩      | ٥,٦١٣,٣٥٦      | ضمانات                       |
| ٣,٧٣٧,٣٥٨      | ٤,٨٣٤,٤٩٧      | ٢,٢٠٠,٤٠٧      | خطابات اعتماد                |
| ٢٠٧,٢٠٠        | ٢١٥,٧٩٥        | ٢١٥,٧٦٢        | تسهيلات ائتمانية غير مستخدمة |
| ٢٨,٢٨٣,٧٩٧     | ٣٠,٥٣١,٦٦٥     | ٢٥,٢٨٦,٣٤٠     | أخرى                         |
| ٧,٠٩١,٧٦٧      | ١٥,٦٠٤,٧٤٣     | ٤,٤٩٨,٣٠٢      | (ب) التزامات أخرى            |
| ٣,٢٥٦,٨٧٧      | ٣,٣٤٢,٧٥٦      | ٥,٦٦٠,٢٠٦      | أدوات مالية مشتقة:           |
| ١٠,٣٤٨,٦٤٤     | ١٨,٩٤٧,٤٩٩     | ١٠,١٥٨,٥٠٨     | عقود آجلة لصرف عملات أجنبية  |
| ٣٨,٦٣٢,٤٤١     | ٤٩,٤٧٩,١٦٤     | ٣٥,٤٤٤,٨٤٨     | عقود تبادل أسعار الفائدة     |
|                |                |                | الإجمالي                     |

تم تسجيل الأدوات المالية المشتقة بقيمتها العادلة، وتظهر بقيمتها الاسمية ضمن إيضاح الالتزامات الأخرى.

### ١٧ النقد وما يعادله

| ٣١ ديسمبر ٢٠١٧ | ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ | ٣٠ سبتمبر ٢٠١٨ |   |
|----------------|----------------|----------------|---|
| مدققة          | مراجعة         | مراجعة         |   |
| ٤,٣٨٠,٧٨٣      | ٢,٠٢٤,١٢٤      | ٣,١٦١,٠٩٢      | نقد وأرصدة لدى بنوك مركزية*                 |
| ٥,٩٢٤,٨٩٢      | ٥,٧٨٦,٥٠٥      | ١,٦٦٩,٦٢٠      | أرصدة مستحقة من بنوك تستحق خلال ٩٠<br>يوماً |
| ١٠,٣٠٥,٦٧٥     | ٧,٨١٠,٦٢٩      | ٤,٨٣٠,٧١٢      |   |

\* النقد والأرصدة لدى بنوك مركزية لا يتضمن الاحتياطي النقدي الإلزامي.

## ١٨ معاملات مع أطراف ذات علاقة

تدخل المجموعة في معاملات وترتيبات واتفاقيات يكون أطرافها أعضاء مجلس الإدارة والشركات التي يرتبطون بها في سياق الأعمال العادية، وتكون هذه العمليات على أساس أسعار الفوائد والعمولات التجارية السائدة. يوضح الجدول التالي الأرصدة والمعاملات التي تمت مع أطراف ذات علاقة كما في نهاية الفترة المالية كالتالي:

| ٣١ ديسمبر | ٣٠ سبتمبر | ٣٠ سبتمبر |
|-----------|-----------|-----------|
| ٢٠١٧      | ٢٠١٧      | ٢٠١٨      |
| مدققة     | مراجعة    | مراجعة    |

## بنود بيان المركز المالي

| ٣٠ سبتمبر | ٣٠ سبتمبر | ٣٠ سبتمبر |                                 |
|-----------|-----------|-----------|---------------------------------|
| ٢,٥٩٩,٩٧٣ | ٢,٦٩٤,٣٣٢ | ٢,٥٠٢,٦٢٢ | - قروض وسلف وأنشطة تمويل        |
| ٣٨٤,٣٨٢   | ٣٥٥,٣٩٩   | ٤٠٦,٠٩٢   | - ودائع                         |
| ٩٩٨,٢١٠   | ١,٠٤٩,٧٣٥ | ٩١٢,٨٠٨   | - مطلوبات محتملة والتزامات أخرى |
| ٨,٣٠٥     | ٨,٣٠٥     | ٨,٣٠٥     | - موجودات أخرى                  |

| للتسعة أشهر المنتهية في |           | لثلاثة أشهر المنتهية في |           |
|-------------------------|-----------|-------------------------|-----------|
| ٣٠ سبتمبر               | ٣٠ سبتمبر | ٣٠ سبتمبر               | ٣٠ سبتمبر |
| ٢٠١٧                    | ٢٠١٨      | ٢٠١٧                    | ٢٠١٨      |
| مراجعة                  | مراجعة    | مراجعة                  | مراجعة    |

## بنود بيان الدخل والمصروفات

| ٣٠ سبتمبر | ٣٠ سبتمبر | ٣٠ سبتمبر | ٣٠ سبتمبر |                              |
|-----------|-----------|-----------|-----------|------------------------------|
| ٣٦,١٢٤    | ٥٥,٢٩٦    | ١٢,٦٦٣    | ١٨,٨٦١    | - إيرادات فوائد ورسوم        |
| ٨,٥٤١     | ٨,٣٨٧     | ٢,١٤٠     | ١,٩٦٢     | - مصاريف فوائد ورسوم وعمولات |

## مكافآت أعضاء مجلس الإدارة

| ٣٠ سبتمبر | ٣٠ سبتمبر | ٣٠ سبتمبر | ٣٠ سبتمبر |                                      |
|-----------|-----------|-----------|-----------|--------------------------------------|
| ٢٧,٢٣٧    | ٣٠,١٢٧    | ٩,٠١٥     | ٩,٠١٠     | - رواتب ومنافع أخرى                  |
| ١,٤٣٤     | ١,٢١٩     | ٤١١       | ٤١١       | - مكافأة نهاية الخدمة وصندوق التقاعد |
| ٢٨,٦٧١    | ٣١,٣٤٦    | ٩,٤٢٦     | ٩,٤٢١     |                                      |

## ١٩ كفاية رأس المال

| ٣١ ديسمبر  | ٣٠ سبتمبر  | ٣٠ سبتمبر  |                                    |
|------------|------------|------------|------------------------------------|
| ٢٠١٧       | ٢٠١٧       | ٢٠١٨       |                                    |
| مدققة      | مراجعة     | مراجعة     |                                    |
| ٩,٧٠٠,٨٤٠  | ٩,٧١٠,٦٧٦  | ٨,١٢٢,١٧٩  | رأس المال العادي من الشريحة الأولى |
| ٤,٠٠٠,٠٠٠  | ٤,٠٠٠,٠٠٠  | ٤,٠٠٠,٠٠٠  | رأس مال إضافي من الشريحة الأولى    |
| ١١١,٥٦٤    | ١٢٦,٠٧١    | ٨٨٣,٨١٣    | رأس مال إضافي من الشريحة الثانية   |
| ١٣,٨١٢,٤٠٤ | ١٣,٨٣٦,٧٤٧ | ١٣,٠٠٥,٩٩٢ | إجمالي رأس المال المؤهل            |
| ٧٨,٨٨٥,٧٧٥ | ٨١,٧٨٨,٠٩٦ | ٧٦,٠٥٧,٩٤٤ | موجودات ذات مخاطر مرجحة            |
| %١٧,٥١     | %١٦,٩٢     | %١٧,١٠     | إجمالي نسبة رأس المال              |

عند تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ في ١ يناير ٢٠١٨ انخفض معدل رأس المال العادي من الشريحة الأولى من ١٢,٣٠% إلى ١٠,٤٤% بينما انخفض إجمالي نسبة رأس المال من ١٧,٥١% إلى ١٦,٧٣%.



٢٠ تعديل أرقام المقارنة وإعادة التصنيف

(أ) إعادة التصنيف

تمت إعادة تصنيف أرقام المقارنة عند الضرورة للمحافظة على الانسجام متوافقة مع الفترة الحالية. على الرغم من ذلك، لم يكن لإعادة التصنيف تلك أي أثر على صافي الربح الموحد أو حقوق الملكية لفترة المقارنة. إضافة إلى ما ذكر كانت هناك إعادة تصنيف ضمن الخسائر الائتمانية المتوقعة عند التطبيق المبدئي للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩، برغم ذلك لم يكون لإعادة التصنيف أي أثر على إجمالي أثر الخسائر الائتمانية المتوقعة كما ذكر في الإيضاح ٤ (ج).

(ب) تعديل أرقام المقارنة

لم يتم تعديل أرقام الفترة الماضية لتطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ حسبما هو مسموح به بموجب النصوص الانتقالية للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ ولوائح مصرف قطر المركزي. تم تصحيح مبلغ ٢٤ مليون ريال قطري متعلق بتحويل عمليات أجنبية لفترات سابقة في رصيد الأرباح المدورة.